

krmar

Sic ^Pellio facit pellicea ex Pellibus. Also der
kirschner macht Belzkleider aus Belzwerck. Takú
ta kàrsnár dela te koshúhe is tiga kàrsná.

karxnar

Kürschner, belxmacher. karxnár, Moshúhar.
pellio.

HIPOLIT: Dict. II, 110

Kuxner

Kirschner, belxmacher. Karónax, Koshichax.
jellio.

HIPOLIT: Dict. II, 203

krumar

Belzmacher. Karsnax, Koshufax . jellio.

HIPOLIT: Dict. II, 24

brunnar

Jellio, nürner, Karfnär, ali Kofhúhar.

HIPOLIT: Dict. I, 440

kurnar
kurnarji

Euerbero, schwingen oder schlagen wie die kurner die fell. prevjtrati, ali pretjpti kokerti karsnarji te koshize pretjpaio.

bernast

Belzern. karsnèn, karsnàft, koshúfhou.
pelliceus.

krænen

Belkræ. Karøien, Karøist, Koshifou.
pellicens.

HIPOLIT: Dict. II, 24

Krannen

Baeta, ein pelzern kleid sommer vnd winter dien-
lich. en kosuh, ali karsnénu oblazhíllu polejti
inu po symi flushlívu.

prano

Sic ^Pellio facit pellicea ex Pellibus. Also der
kirschner macht Belzklieder aus Belzwerck. Takú
ta kàrsnár dela te koshúhe is tiga kàrsná.

brano
u

Belz, belzwerck. kóshuh, koshúhovina, fhávba,
karsnú. pellis, vestis pellicea. Sihe pelli-
ceum. mit belz gefüttert. s'karsnám podvléj-
zhen. pellitus.

Przno

u

Pellitus, der einen belz anhat. s'kóſhami ali
s kárfnam podvléjzhen, v'kóſhuh v'karſnù obléj-
zhen, ogvántan. okoſhúshen, ali katéri kóſhuh,
ali sháubo nóſsi.

HIPOLIT: Dict. I , 440

huxno

-u

Pellis, fell, haut, belz. éna kósha, kóshuh,
koshúshovina, karfnú.

krůžej

Zeck, hundslaus. karshél, páfsja vufh. Redivius,
reduvius.

ku

Glej: ko.

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis)

Kudu

Glej: Redo.

HIPOLIT: Dict. I. (~~Prepis~~)

Kufer

Erz. rúda, bron, kuffer. aes.

HIPOLIT: Dict. II, 56

Rufer

Kupper. Rufer, bron, Roblovina. aes, aes
Caldarium.

HIPOLIT: Dict. II, 110

Kuifer

Glockenweise. bron. Kuifer. ves Caldarium,
fusile.

HIPOLIT: Dict. II, 79

Kufer

Cyprius. was aus Cypem komt. kar s'Cypric
pride. Cyprium aes. kupfer. kufer.

HIPOLIT, Dict. 7

Nomenclatura regionum,
populorum etc.

Rufer

Löt, lötmetall. Rufer, ali druga ruda 120
lötanic. ferrum.

HIPOLIT: Dict. II, 178

Kufer

Aes, Kupfer, erz. -bron, Kufer, Ruda.

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis), 20

Kufer

Sturichalcum, Möschen Kupfer, Messing, Beil
Kufer.

Kufer

Aerifonus, das Klingt wie messing, oder Kupfer. Kar
sgony ali shveukéke makor messing, ali
Kufer.

Kufer

Aerifer, das Erz trägt. kar rudo neffi roker Kufer,
messing: rudo neffen, rudo roden.

Kufer

Aerifer, das Erztrags. Mar rudo nōsi Kofer Kufer,
mëssing: rudo nōssen, rudo rōden.

HIPOLIT: Dict. I. (~~Prepis~~), 21

Rufer

^{Rufer.}
Cuprum, Rufer, Leon.

HIPOLIT: Dict. I. (Prepisi), 159

Rufer

Cyprium, Nuffer. Rufer.

HIPOLIT. Dict. I. (Prepis), 162

Kufer

Marculus, kupferschmidhammer. kotlérsku
kládivu, is katérim se kufer kúje.

Rufer

Aerarius,
aeraria officina. Rufferschmittlen. Kovárskúza sa
Rufer.

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis), 20

Kufer

Ararius, Kufferschmidt, Rothgiesser. Möllar, ali
Kováč, Kateri Kufer Kúp, ali Kupra Kováč,
Kupraljovi.

HIPOLIT: Dict. I. (~~Prepis~~), 21

Kufer

Kupferstecher. en resláviz na kufèr. aerarius
sculptor, coelator aeris.

HIPOLIT; Dict. II, 110

Kufer

Caelator et fcalptor Inſculpit aeri, ligno aliſque
metallie Figuras et Characteres Caelo. der kunst-
stecher Vnd formschneider stichet schneidet in kupf-
fer, holz, Vnd andere Metalle Bildungen Vnd Buchsta-
ben mit dem stecheisen. Ta kunſhtni isdúbnik inu
podobaréjsiz dobe inu rejshe na kufer, lejfs, inu
na drugo rudo. podóbe inu puſhtabe s'dlejtom ali
sdóbnim sheléjsom.

Rufer

Sacramentum, Ruffenwerk. Rufrovina: ali
possoda is Rufra.

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis), 20

Kufer

Coculum, ein Kochgeschier von erz. ena kühenska
pofsóda s'brona, ali s'kufra.

Kuifer

Aerofus, voll erz, Kupfer. golda Rude, Kupra.

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis) 120

kufra

Grünspan. seléna fárba, arjovína od kufra.
aerugo aeris, aeris flos, aes viride.

Kufer

Kupferrost. arjá, arjovina od kúfra. aerugo.

HIPOLIT: Dict. II, 110

Kupfer

Kupferschaum . péjna, ali shlíntra od kufra.
aeris recrementum.

HIPOLIT: Dict. II, 110

Kupfer

Vitriolum, kupferwasser, Vitriol. vóda is kúfra,
vitriól.

HIPOLIT: Dict. I , 718

Kufer

Blech. pleh ali plátliz s'kúfra ali s'méfsinga.
lamina, bractea, bracteola.

Rufer

Plator, Rothgiessen. Rüpra flyvävix,
Rupralyvävix, Notlär.

HIPOLIT: Dict. I, 245

Kufer

Kupferwerck. enu délu is kúfra. aeramentum.

HIPOLIT; Dict. II, 110

Kufer

Kupferstuck. éna podoba is Kupra, en
Kufer. figura, pictura ex aere.

HIPOLIT: Dict. II, 110

Kupfer

Faciunt e stanno Cantharos; e Cupro ahéna; Sie
machen aus Zinn die kannen; Aus kupffer die
kessel, oni délajo s'kofsitarja kangle; s'ku-
fra te kotle:

HIPOLIT, Dict.
Orbis pictus,

Kufer

Aereus, chren, Kuffern. Bronski; Kupraß, Kupren,
s' brona, ali' s' Kupra.

HIPOLIT: Dict. I. (~~Prepis~~), 21

Kufer

Aerugo, erz, oder Kupferrost. grünespan. arja' od
brona ali Kupra: grünespan imenované.

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis), 20

Rufer

Aerarius, Pufferschmid, Rothgiesser. Kotlár,
Rufus Novák, Ruffalypix.

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis), 20

Kuprast

Kupfern. brónski, kúfrašt, s'kotlóvine. aereus.

HIPOLIT: Dict. II, 110

Kuprast

Ehrin, Von Erz. bronchien, Kuprast. aereus,
aereus.

HIPOLIT: Dict. II, 45

Ruprast

Exer, aus ex. Bronchien, Ruprast. aereus, aereus,
abenus.

Kuprast

Exerer hafe. Kuprast pírker. lebes.

HIPOLIT: Dict. II, 84

Kuprast

Lebes, ein eherner Kessel, oder grosser Kofen.
er Kuprast Kötel, ali en velik lonix.

HIPOLIT: Dict. I, 338

Ruprast

Duthepsia, cū chrener haffen. en Ruprast
lonèx, ali jivkèr s' bronca, v' Raterim
je s' mājlenim ognjom lakku ruha.

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis), 64

Kuprast

Aeratus, verkupfert. okupran, Kuprast.

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis), 20

Ruprast

Aerarius, ähren, das zu erer gehört. Rudni
Rudast, Ruprast

Rufraß

Aeruginus, rostig. arjou, arjovinaß, Rufraß.

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis), 20

Kuprast

Aereus, ähre, Kupfer. brouski; Kuprén, Kuprast.

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis), 20

Ruprast

Athenus, ähren, Napferu. brouski; Rupren, Ruprast.

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis), 25

Ruprast

Cypreus Rupfern. Ruprast, Ruprén, bronxén.

HIPOLIT. Dict. I. (Prepisi), 160

Kuprast

Cucuma, ein eiserne oder erene Pflanne. ena
sheléjsna ali kúfrafta ponva, ali ponov.

Kuprast

Ampeliscoena, blindschleim, Kupferschlang.
fleppix, Kuprast warha.

kuprast

Lamina, Kupfer~~x~~, ehrene, zinnene, und
dergleichen Platten. Item ein blech. eine
Kuprasta, brónzka, zinnoka pláta,
ali' pleh.

HIPOLIT: Dict. I, 334

Ruprast

Rupfergelt. Rupraſti denarij. pecunia serga.

HIPOLIT: Dict. II, 110

Suprast

Aeratus,
aeratas portas. Porten mit dreuen blehen beschlagen.
vrata is suprastin plehen obyta.

HIPOLIT: Dict. I. (~~Prepis~~), 21